

Leeter masa Pawl ma wuzlalara a **Tit** Mey da ray leeter ngada **Tit**

Leeter kede ara Pawl ma wuzlala ngada Tit. Tit na, ara ndaw Jëwif ba (Gal 2.3). Ta jëna Pawl la daa slëra annga. Daa masa Pawl fa serey banay daa mecëmey-ray nga ndëhay nga Yesu da Kwarinti na, Tit ta jëna la ga. Pawl a wuzlalara leeter e kede daa masa Tit aa daa hwayak nga Këret, fa jënta ndëhay daa mecëmey-ray nga Yesu fetede amba a njam maaya maaya (1.5).

Pawl a këta Tit gweegwe leték ta annga ma këta Timawte daa leeter annga ngeeme. A wudey na, Tit a këtata ndëhay daa mecëmey-ray nga Yesu maaya maaya, ndëhay masëkakaya hay, ngusay meecër e, zariya hay ta beke hay (2.1-15). Pawl a wuzda Yesu Këriste na, ta vëlda heter annga la amba ndëhay a lëham daa meberëy (2.14). Pawl a lëvar na, nga njey maaya amba ndëhay nga Yesu a nëkam dey fa vëda, a kam cek leték anda annga.

Daa leeter e kede na, mey mekele mekele daha nga vëley gëdanj a ndëhay:

Maaya nga Gazlavay aa da ray ndëhay (2.11-14)

Mesëfney nga Gazlavay aa da ray alëkwa (3.4-8)

Mecey-har

¹ Ara yah Pawl ma wuzlalakawa leeter keɗe. Yah, ndaw ma ka slɛra ŋga *Gazlavay, asaya, yah, *ndaw-meslɛrey ŋga *Yesu *Kɛriste.

Gazlavay ta slɛrɗaya la ŋga wuzey mey anɗa a ndɛhay masa aa ma walata amba a pamara Yesu ŋga ndaw ata fara fara, asaya, amba a sɛrmara mey masa fara fara. Mey masa fara fara ha na, aa sɛrkadata ndɛhay ŋga njam anda Gazlavay ma wuɗey. ² Anda keɗe, ndɛhay a sɛrmara fara fara a da hɛtam heter mendɔvey ba. Ya sɛrkwa fara fara na, maja dɛga bɛla ta zley daa ba aran na, Gazlavay a lɔvey a da vɛltar heter mendɔvey ba ha a ndɛhay. Yaw, Gazlavay na, a mbɛrzley ba sɛlak, ³ ta wuzɗɛrwa heter mendɔvey ba ha la daa ɗar masa aa ma pa. A wuzɗɛrwa na, ta mey ndɛhay maa sɛrkadamara mey anɗa a ndɛhay. Ta vɛldiwa slɛra ŋga mewuzey mey anɗa ha la may. Anda keɗe, ya wuzda mey a, a ndɛhay mekele maja ara Gazlavay, ndaw ma lɛhdandakwar, ma lɔvya ŋga wuzda mey a.

⁴ Ya wuzlala leeter e keɗe ŋgada kah, Tit. Kah na, ka ta tɔrey sem ŋga bɛz aɗaw fara fara, maja kah ma tɛba mey ŋga Yesu Kɛriste anda yah.

Anja Gazlavay, Papa alɛkwa, ta Yesu Kɛriste, ndaw masa ma lɛhdandakwar, ŋga pɛsmaka mey, asaya ŋga njadamaka daa zazay.

Slɛra masa Pawl ma vɛldara a Tit ŋga key da Kɛret

1:1 1.1-3 ndaw-meslɛrey: 1Tm 2.7 **1:2** 1.2 1Pi 1.3-5; Gal 3.6, 17-18 **1:3** 1.3 3.4; daa ɗar masa aa ma pa: 1Tm 2.6 **1:4** 1.4 Tit: 2Kwr 2.13; bɛz aɗaw: 1Tm 1.2

⁵ Ya ta mbəkɗakawa la da Køret amba ka diyta cek hay masa manjar nga diyam, asaya, amba ka pey ndəhay nga key *bay-ray nga *mecəmey-ray nga ndəhay nga Yesu fa slala ha, fa slala ha tabiya anda yah ma ləvka.

⁶ Yaw, ndaw ma da key bay-ray na, si anɗa ndaw maaya masa ndəhay a gwamara nga mbəɗmar ray ba, si aa ta nɗwas pal gway, si bəz anɗa hay, a təbmarə mey nga Yesu, si menjey nga bəz anɗa hay a, a key maaya amba ndəhay tabiya a sərmara, ata fa kam cek malamba daa ba, asaya, ata fa jəkam sləmay fa mey nga ndəhay mandaw mandaw. ⁷ Yaw, bay-ray nga mecəmey-ray nga ndəhay nga Yesu, a key sləra na, nga Gazlavay. Maja nɗene, si anɗa ndaw maaya masa ndəhay a gwamara nga mbəɗmar ray ba. A da zlepey fa mey nga ndəhay ba, a da cey mevel saw saw ba, a da vəlda ray anɗa nɗada wuzam ba, a da kəɗey vaw ba, asaya, a da səpey dala ta cəved malamba ba. ⁸ Ama si a təbta ndəhay ma samawa a way anɗa maaya maaya, si a wudəy mekey cek mandaw mandaw masa maaya, si anɗa ndaw masa ta mewulkey maaya, si a key cek ta cəved e, si a nɗey ndaw manjar mebərey, asaya, si a wey vaw fa ray anɗa. ⁹ Mey fara fara masa aləkwa maa sərkadakwa a ndəhay na, si bay-ray a, a təba mey a maaya maaya aa mevel anɗa. Anda kedə, a gwa a vəltar gədan a ndəhay ta mey a. Asaya, nɗada ndəhay masa ma təbmarə mey a ba na, a da wuzdatara mewulkey ata, anɗa maaya ba.

1:5 1.5 SNM 14.23 **1:6** 1.6-9 1Tm 3.2-7; 1Pi 5.1-4 **1:9** 1.9 2.1; 1Tm 1.10

¹⁰ Ndohay ga, a wudam nga jøkey slømay fa ndohay mekele ba. Ndohay a, faa guzlam mey saw kəne, fa batamata ndohay. Yaa guzley har-gədan na, da ray *Jøwif hay ma təbmara mey nga Yesu. ¹¹ Si ka təkмата amba aa sərkadamata ndohay saba, maja fa nəsmata ndohay tabiya da way hay mekele mekele. Aa sərkadam a ndohay na, mey masa ta cəved e ba, maja a wudam dala gway. ¹² Ndaw Kəret pal da wuzlah ata daha, masa-kələŋ. Ndaw aha, zleezle a ləvey: «Ndohay da Kəret na, ara ndohay membərzley, ata anda cek nga ley hay, ata ndohay masa-mayad hay, a wulkam na, nga zəmey cek gway.» ¹³ Yaw, ndaw masa-kələŋ e taa guzley la fara fara. Maja ŋgene, katar mey a ndohay maa guzlam mey saw kəne ŋgene, amba a təbmara mey masa fara fara ta mevel pal, ¹⁴ a mbəkdamara mejøkey slømay fa mey nga Jøwif hay maa guzlam saw. Asaya, katar mey amba a mbəkdamara mejøkey slømay fa mewey nga ndohay masa ma rəsmara mey masa fara fara ha sem.

¹⁵ Da ndaw, anga ta mevel maaya na, cek hay tabiya masa anga ma kata na, ata maaya may. Ama ndohay masa mevel maaya ba, masa ma təbmara mey nga Gazlavay ba na, cek hay tabiya masa ata ma kamata na, maaya ba. Ata fa wulkam mandaw mandaw da ray cek hay maaya ba, asaya, kwa masa ata fa kam cek hay maaya

1:10 1.10 1Tm 1.6 **1:10** 1.10-16 3.9-11; 1Tm 1.3-7 **1:11** 1.11
1Tm 6.5; 2Tm 3.6 **1:13** 1.13 2Tm 4.2 **1:14** 1.14 3.9; 1Tm 1.14

ba ha na, hwaray a katar ba. ¹⁶ Ata fa ləvam a sərmara Gazlavay, ama cek hay maaya ba masa ata ma kamara na, fa wuzdərwa a sərmara Gazlavay ba. Ata fa jəkam sləmay fa mey nga Gazlavay daa ba. Ata fa kam cek masa Gazlavay ma wufey nga hətar fa dey ba. Asaya, cek masa maaya na, a gwamara nga kamara ba.

2

Ndəhay a da səpmara mey nga Gazlavay na, kwara?

¹ Ama kah Tit na, sasərkadata ndəhay fara fara anda mey nga Gazlavay ma ləvey. ² Ləvtar a ndəhay masəktakaya a da wam ba, nga kam sləra ta cəved e amba ndəhay a namatar ray, nga tərām ndəhay masa ta mewulkey maaya, nga təbmara mey nga Gazlavay maaya maaya aa mevel ata, nga wudmata ndəhay ta mevel pal, asaya, nga pamara Gazlavay nga ndaw ata fara fara kwa ata daa banay.

³ Ngada ngusay masəktakaya may, ləvtar kəne, amba a njam fara fara anda Gazlavay ma wufey. Anda meləvey, a daa guzlam mey saw a ray ndəhay ba, a da vəldamara ray ata ngada wuzam ba. Ngusay masəktakaya ha nga kətmata ⁴ ngusay meecər e *, amba ngusay meecər e hay a, aa sərkam nga wudmata zel ata hay ta bəz ata hay. ⁵ Ngusay masəktakaya

1:15 1.15 1Tm 1.5; Mt 15.11; Rm 14.14, 20 **1:16** 1.16 2Tm 3.5; 1Jn 2.4 **2:1** 2.1 1Tm 1.10 **2:1** 2.1-9 Ef 5.21-6.9 **2:2** 2.2 1Kwr 13.13 **2:3** 2.3 1Tm 3.11; 1Pi 3.1-5 * **2:4** 2.4 ngusay meecər e: Ngusay meecər e na, ara ngusay masa ma kam ngwas təlam.

ha nga kətmata ngusay meecər e amba a təräm ngusay masa ta mewulkey maaya, masa mazləbtakaya ba, asaya, amba a kam sləra maaya maaya da way ata hay, a kam cek maaya a ndəhay, a təräm ngusay ma nam ray a zel ata hay. Maaya na, ngusay a, a kamara kəne amba ndəhay aa guzlam mey maaya ba da ray mey nga Gazlavay ba.

⁶ Ngada gula hay na, ləvtar kəne may, vəltar gədanj nga təräm ndəhay masa ta mewulkey maaya ⁷ da ray cek hay tabiya.

Kah may, si ka key cek hay na, masa maaya hay gway, amba ndəhay a nəkam dey fa cek masa kah ma ka, a kamara kəne. Yaw, masa ka faa sərkadata ndəhay na, sasərkadatar mey fara fara ta cəved e. ⁸ Gweguzley mey masa fara fara amba kwa waawa a gwa nga mbədkā ray da ray mey a ba. Da ray ngene, ndəhay ma wudam ngaa guzley maaya ba da ray mey akah na, hwaray a da katar maja ta hətam mey maaya ba da ray aləkwa daa ba.

⁹ Ngada beke hay na, ləvtar nga namatar ray mandaw mandaw a bay ata hay. Daa sləra ata hay tabiya na, nga kam cek masa ma mbafamatar a bay ata hay. Asaya, a da kam yawa ta bay ata hay a ba. ¹⁰ A da lalamatara cek hay nga bay ata hay a ba, ama nga kam cek masa maaya mandaw mandaw, amba bay ata hay a, a pamata nga ndəhay fara fara. Da ray

2:5 2.5 Ef 5.22-24 **2:6** 2.6 1Jn 2.14 **2:7** 2.7 1Tm 4.12; Fəl 3.17 **2:8** 2.8 1Pi 2.15 **2:9** 2.9-10 1Tm 6.1-2

ngene, ndəhay a da namar ray a meesərkey da ray Gazlavay, ndaw ma ləhdandakwar.

¹¹ Maaya na, ndəhay nga Gazlavay a kamara cek masa yah maa guzlda keđe maja Gazlavay ta wuzdərwa maaya anğa la a ndəhay tabiya, amba a ləhdata daa mebərey. ¹² Gazlavay ma wuzdərwa maaya anğa na, amba ya sərkwə nga mbəkey mekey cek hay masa ma mbafar ba, asaya, nga mbəkey mesəpey cek hay malamba da bəla. Yaw, masa aləkwa da bəla keđe na, si ya njakwa ndəhay masa ta mewulkey maaya, si ya njakwa ndəhay ma kam cek ta cəved e, masa ma jəkam sləmay ta mevel pal fa Gazlavay. ¹³ Anda keđe, ya njakwa, ya səkwakwa pas maaya masa Yesu *Kəriste, ndaw ma ləhdandakwar, ma da vəhwa, ma da wuzdərwa gədan anğa. Ara anğa Bay Gazlavay aləkwa mahura. ¹⁴ Ta vəlda heter anğa la, ta məcey la maja aləkwa amba a ləhdandakwar daa mebərey, amba a tərdandakwar ndəhay manjar mebərey, amba a tərdandakwar nga ndəhay anğa hay, ndəhay ma wudam nga key sləra maaya mandaw mandaw.

¹⁵ Sasərkadatarə cek masa yah ma wuzlalakawa keđe a ndəhay. Vəltar gədan, kətata ndəhay masa ma jəkam sləmay maaya maaya ba. Gwaguzltar ta gədan masa Gazlavay ma vəldakawa. Anda keđe, anja ndəhay nga rəsmaka maja meesərkey akah keđe ba.

2:10 2.10 3.4 **2:12** 2.12 Ef 1.4; 1Jn 2.16 **2:13** 2.13 1Kwr 1.7; 1Tes 1.10 **2:14** 2.14 3.14; Mab 19.5; Ez 11.20; Gal 1.4; Ef 2.10; 1Tm 2.6; Heb 13.12; 1Pi 2.9; 1Jn 3.16

3

Ndəhay nga Yesu a njam da bəla na, kwara?

¹ Ləvtar saya a ndəhay nga Yesu nga namatar ray a mahura hay nga ngwamna, nga jəkfamatar sləmay, nga kam cek hay tabiya masa maaya. ² Asaya, ləvtar a da slam mey a ray ndəhay ba, a da təram vaw ba, ama nga njam ndəhay meekwed-mey, masa ma kam cek maaya ngada ndəhay tabiya.

³ Gwaguzltar nga kamara anda keɖe maja zleezle na, aləkwa ndəhay marəzltakaya may, aləkwa fa jəkakwa sləmay fa ndəhay daa ba, aləkwa fa zləbkwa cəved masa fara fara, ya wudkwa na, nga key cek hay malamba masa ma mbafamandakwar gway. Aləkwa fa kakwa maagway, aləkwa fa kakwa dey fa cek nga ndəhay, ya wudkwa nga hətəy ndəhay fa dey ba, ndəhay mekele a wudam nga hətmandakwar fa dey ba may. ⁴ Ta ngene he cəpa na, Gazlavay, ndaw ma ləhdandakwar, ta wuzdərwa la, anga fa key maaya ngada ndəhay, anga fa wudta ndəhay kalah.

⁵ Anda meləvey, Gazlavay ta ləhdandakurwa la maja maaya anga. A ləhdandakwar maja aləkwa ma kakwa cek maaya ta cəved e daw? Ara maja ngene ba. Ama a ləhdandakwar maja aa ma sərəy dey-ceceh fa aləkwa. A ləhdandakwar na, a pərndakwara mevel aləkwa ta gədarj nga *Mesəfney nga Gazlavay ma yandakurwa mawiya, ma vəlndakwar

heter mendøvey ba. ⁶ Bay Gazlavay ta pa Mesəfney anġa ha la ga a ray aləkwa ta fa Yesu *Kəriste, ndaw ma ləhdandakwar, ⁷ amba ya hətkwa heter mendøvey ba. Heter mendøvey ba ha, aləkwa fa sərkwā, Gazlavay a da völdandakwara. A pa Mesəfney anġa a ray aləkwa, a vəlndakwar heter mendøvey ba na, maja ta sərfindakwar dey-ceceh la, ta tərdandakwar nġa ndəhay anġa hay maaya fa mey anġa la.

⁸ Mey masa yah ma daa guzlda kaa na, ara mey masa fara fara. Ya wudəy na, kaa sərkatatara mey a keċe dey ga mandaw mandaw nġada ndəhay, amba ndəhay masa ma təbmara mey nġa Gazlavay na, a kam cek mandaw mandaw maaya. Mey hay masa aləkwa maa sərkatatakwara a ndəhay na, ara mey hay maaya masa ma jəney ndəhay.

⁹ Da ndəhay fa kam yawa saw na, ka da ndəkwey aa mey a ba. Da ndəhay daa səkway adaw, *Jəwif hay, fa kam yawa da ray papaŋ nġa papa ala hay zleezle na, ka da ndəkwey aa mey a ba, ka da key baazlam ta ata ba. Asaya, ka da key yawa da ray *kwakwas nġa Mawiz ba. Mekey yawa ha nġene, ara cek nġa tede, a jəney ndaw ba. ¹⁰ Da ndaw a handawa mewudkey-ċay a wuzlah ndəhay daa *mecəmey-ray nġa ndəhay nġa Yesu na, kəta ndaw aha. Da anġa fa ka cek

3:5 3.5 Jan 3.5; Rm 6.4; Ef 2.8-9; 5.26; 2Tm 1.9; 1Pi 1.3 **3:6** 3.6 Rm 8.9-16; 1Kwr 6.11; Gal 5.25; ndaw ma ləhdandakwar: 2.13; Fəl 3.20; 2Tm 1.10; Tit 3.4; 2Pi 1.11; 1Jn 4.14 **3:7** 3.7 Rm 3.24
3:9 3.9 1.14; 1Tm 1.4 **3:9** 3.9-11 1.10-16

aha cəŋga na, kəta dey pal saya. Ama da a jəkey sləmay ba cəŋga na, ka da cəmam ta ndaw aha ba. ¹¹ Ka səra səkway ŋga ndəhay anda ŋgene na, ara ndəhay masa maazədtakaya daa cəved ŋga Gazlavay. Ata fa kam cek mandaw mandaw maaya ba, sləra ata fa wuzda mebərey ata.

Mey ŋga madagway-dakw

¹² Ya da slərka *Artemas, da daa ba, Tisik. Da ndaw pal dasi ata ta wusey la fa kah na, key gədan ŋga sawa a Nikwapawlis a cakay adaw. Ya wulkey ta kiya memed na, ya da daw fetede.

¹³ Zenas, ndaw ma səra mewey ŋga ŋgwamna, ta Apalaws fa pəkam *. Da masa ata fa da sləkdam da slala akwar na, jənta daa mepəkey ata ha amba cek a həctar ba. ¹⁴ Ndəhay masa ma təba mey ŋga Yesu anda aləkwa na, ŋгаа sərkam ŋga key cek maaya mandaw mandaw, amba a jənmata ndəhay masa daa banay. Da ray ŋgene, ndəhay aləkwa, a da njam ta mekey cek masa maaya.

¹⁵ Ndəhay tabiya masa da cakay adaw fede, a camaka har. Catar har ŋgada jam aləkwa hay ma təbmara mey ŋga Yesu fetede.

Anja maaya ŋga Gazlavay ŋga njeý ta akwar tabiya.

3:10 3.10 Mt 18.15-17 **3:12** 3.12 Tisik: Kwa 4.7-8 * **3:13** 3.13 fa pəkam: Zenas ta Apalaws fa pəkam ŋga wuzey meý ŋga Gazlavay. Nəka SNM 15.3ta 1Kwr 16.6. **3:13** 3.13 Apalaws: 1Kwr 1.12 **3:14** 3.14 2.14; 2Kwr 8.8-9; Gal 5.22; Ef 4.28; Kwa 1.10

Mejəwey-mey Mawiya
Mofu-Gudur: Mejəwey-mey Mawiya New Testament
Le Nouveau Testament en langue Mofu-Gudur
(Cameroun)

copyright © 2007 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Mofu-Gudur)

Contributor: Aramaic Bible Translation, Inc.

All rights reserved.

2020-11-19

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source
files dated 29 Jan 2022

2b021919-36cf-59da-a35f-10c5e5548811